

تاریخ دباچ : 07 افریل 2017

## خطبة جمعة

تاجوق:

"قنچکهن داده برمولا دري رومه"

\*\*\*

تربیتن :

اونیت خطبة، بهاکین قغوروسن مسجد

جابتن اگام اسلام سلاغور



## سناراي اهلي جاوتنکواس خطبة نكري سلاڱور 2017

- 1 صاحب السعادة داتوء حاج حاريس بن قاسم  
فڱاره جائس (فڱوروسي)
- 2 صاحب السماحة دوكتور حاج انهار بن حاج اوثير  
تيمبلن مفتي، جابتن مفتي نكري سلاڱور (اهلي)
- 3 توان حاج إدريس بن رملي  
کتوا فٺولوغ فڱاره بهاکين فڱوروسن مسجد جائس (ستيا وسها)
- 4 يغ برهاکيا دوكتور حاج عثمان بن حاج صبرن  
فٺشرح، اونيورسيتي سلاڱور (اهلي)
- 5 داتوء حاج عبد المجيد بن عمر  
اهلي جاوتنکواس فتوى نكري سلاڱور (اهلي)
- 6 توان حاج حميد بن مت عيسى  
فٺشرح، کوليج اونيورسيتي اسلام انتارابغسا سلاڱور (اهلي)
- 7 توان حاج مد سھاري بن عبداللہ  
اهلي جاوتنکواس فتوى نكري سلاڱور (اهلي)
- 8 توان حاج عبدالحليم حافظ بن صالحين  
کتوا فٺولوغ مفتي (فتوى)، جابتن مفتي نكري سلاڱور (اهلي)
- 9 أستاذ محمد فرحان بن ويجاي  
إمام بسر مسجد سلطان صلاح الدين عبد العزيز شاه (اهلي)
- 10 أستاذ ايندرا شھريل بن محمد شھيد  
فکاواي مجلس اگام اسلام سلاڱور (اهلي)
- 11 أستاذ خيرالعزمي بن خيرالدين  
فٺولوغ فڱاره اونيت خطبة بهاکين فڱوروسن مسجد، جائس (اوروس ستيا)



## "قنچكهن داده برمولا دري رومه"

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ، نَحْمَدُهُ، وَنَسْتَعِينُهُ، وَنَسْتَغْفِرُهُ،  
وَنَعُوذُ بِهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا، وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا،  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ، وَمَنْ يُضِلَّهُ، فَلَا هَادِيَ  
لَهُ.

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ  
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا  
مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا  
أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ! اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ  
فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا  
اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ.



مسلمين يڄ درحمتي الله سكالين،

منبر ايڄين مڄمبيل كسمڄتن قد هاري جمعة يڄ  
موليا اين، اونتوق مپمڄايكن ڄرايڄتن اكر كيت  
سموا داڄت منيڄكتكن كأيمانن دان كتقواءن كڄد  
الله سبحانه وتعالی دڄن ملاكوكن سكاللا سوروهن  
يڄ دڄرينتهكش دڄن برسوڄڄكوه-سوڄڄكوه دان  
منيڄكلكن سكاللا اف يڄ دلارڄن. سموك كيت  
منداڄت كهياكياان هيدوف ددنيا دان أخيرة.

منبر قد هاري اين ايڄين ممبيچاراكن خطبه  
جمعة يڄ برتاجوق "ڄنچڄهن داده برمولا دري  
رومه".

مسلمين يڄ درحمتي الله سكالين،

كسدرن ترهادڄ كسن بوروق دان بهاي  
ڄپالهڄنوانن داده تله سمڄاي كتاهڄ يڄ مپلوروه  
دالم اڄڄوتا مشاركت. نامون كبرسامانن دالم



منونایکن تڱوڱجواب ممرڱي موسوه نڱارا دان  
اگام اين ماسيه بلوم منجيواعي هاتي دان نوراني  
رعية نڱارا اين. اومت اسلام هاروس ترسينتق دڱن  
ستاتيسٽيڪ (statistik) يڱ ممبايٽڪن اورڱ ملايو  
اسلام يڱ منجواراعي ڱجالا ڦيالهيڱوناءن داده.

فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة التحريم،  
اية 6؛

يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا قُوا أَنفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا وَقُودُهَا  
النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غِلَاظٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا  
أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ﴿٦﴾

"واهاي اورڱ ۲ يڱ برايمان، ڦلهاراله ڊيري كامو  
دان كلوارڱ كامو ڊري نراڪ يڱ باهن ۲ بڪرڱ اڊاله  
ماءنسي دان باتو (برهالا)؛ نراڪ ايت ڊجاڱا دان  
ڊڪاول اوليه ڦارا ملائڪة يڱ كاسر، بڱيس (لايننڱ)؛  
مريڪ تيدق مندرهاڪ ڪڦد الله ترهادڦ ستياڦ



فرکارا یغ دفرینتهکنش کشد مریک، دان مریک قولاً  
تتف (ستیا) ملقساناکن سکالا یغ دفرینتهکن."

اولیه ایت منجادی تغکوغجواب باکی ستیاف  
ایبو دان باف ترسبوت اونتوق ممستیکن انق ۲  
مریک دأسوه دغن فنوه کاسیه سایغ دان منداقت  
دیدیقن یغ سمفورنا سرتا تیدق ترقغاروه دغن  
مان ۲ عناصر یغ بولیه ممبیناسا دان مروسقکن  
انق ۲ سهیغک بولیه ممباوا کشد فناکهن یغ  
دمورکاءن الله سبحانه وتعالی.

حاضیرین یغ دکاسیهی الله سکالین،

ترداقت دوا فکتور اوتام یغ منجروموسکن  
انق ۲ کدالم کنچه فناکهن داده یاءیت فکتور  
کلوارک دان قغاروه راکن سبایا. کلوارک اتاوا ایبو  
دان باف مماینکن قرانن یغ ساغت قنتیغ دالم  
ممبنتوق دان مندیدیق انق ۲ اونتوق منجادی



سأورغ انسان يغ سمقورنا. اوليه يغ دميكين، قرانن  
اونتوق منديديق انق۲ اداله برمولا سجع مريك  
كچيل. اين ترماسوقله توگس قنچكهن باكي  
ممستيكن انق۲ تيدق ترجبق كقد قپالهگوناءن  
داده.

قمنتاون سفنوهن ترهادف سكاللا كرق كرى  
انق۲ قرو سنتياس دلاكوكن. ايوباف قرو لبیه  
قريهاتين دغن قروهن تيغكهلاكو انق۲ سفرتي  
قروهن ايموسي، ياءيت منجادي قماره، اكريسيف  
(agresif)، ملاون اورغ توا اتاو منجادي ترلالو قنديام  
سرتا تيدق ماهو ترليبت دغن اکتیویتي كلوارك اتاو  
مغاسيغكن ديري. انتارا تند۲ لاءين اداله سفرتي  
قونتيغ سكوله، كموروسوتن قنچاقاين اكادميك،  
بركاءول دغن راكن۲ يغ كچيچيرن سكوله، تيدق  
تيدور مالم، باليق رومه ليوات دان سريغ ممينتا  
دوءيت برلبهين ستياف هاري.



ککاگن ایبو باف اونتوق ممنتاو فرکمبغن دان  
قروهن تیغکهلاکو انق۲ اکن میبکن انق۲ موده  
ترجبق ددالم اکتیویتی یغ تیدق برمورل ترماسوقله  
ککنچه قپالهگونان داده.

سلائين ایت، کریسیس رومه تگک انتارا ایبو  
دان باف جوگ مروقاکن فکتور قپومبغ کقد  
مسئله ترسبوت. ای ممبریکن کسن یغ مندالم  
کدالم دیری انق۲ یغ ماسیه ممرلوکن قرهاتین دان  
کاسیه سایغ ایبو باف. انق۲ اکن چوبا مغمبیل  
جالن یغ ساله سباکای ساتو چارا اونتوق ملقسکن  
تکنن فراسان اتاو مغاندالیکن کتکوان ایموسی  
مریک. ددالم کادان این قغاروه راکن سبای لبیه  
قوات درقد قغاروه ایبو باف. سهیغک انق۲ لبیه  
مفرچایای کاون۲ مریک بریندیغ دغن ایبو دان  
باف. مریک تیدق داقت ممبیداکن قرکارا یغ بائق  
دان بوروق. اخیرث مریک تیواس سهیغک ملاکوکن





ڦرڪارا ۲ يڱ ساله دسي سي اوندغ ۲ دان يڱ ڦاليڱ  
مندوڪاچيتاڪن ڦرڪارا ۲ ترسبوت جوڱ دمورڪاءِ ي  
اوليه الله تعالى.

ڦارا تتامو الله سڪالين،

مپڊري حقيقتة اين، مڪ منبر جمعة ڦد هاري  
اين ايڱين منڪنڪن ببراڦا لڱڪه ڦنچڪهن يڱ مستي  
دلڦساناڪن اوليه ايڱو باڦ باڱي مڱيلڪن انق ۲  
درڦد ترليبت دڱن ڦيالھڪوناءن داده.

ڦرتام: ايڱو باڦ هندڦله ممبريڪن ديديقن اگام  
يڱ سمڦورنا كڦد انق ۲.

ستياف انق مستي دبريڪن ديديقن اگام يڱ  
سمڦورنا. منجادي تڱڪوڱجواب ايڱو دان باڦ  
اونتوق ممستيڪن انق ۲ مريڪ منداقت ديديقن  
ترسبوت دان منديديق مريڪ سمنجق كچيل لائي.  
انق ۲ يڱ تيدق دديديق دڱن اگام يڱ سمڦورنا تيدق



داقت ممبيداکن انتارا قربواتن یغ باءیق دان ساله.  
دیدیقن اگام یغ منچوکوئی اکن منجادی بینتیغ یغ  
قالیغ قوات سهیغک دافت متهیندرکن دیری درقد  
کجالا تیدق صیحت ترماسوقله ککنچه فناکهن  
داده.

اولیه ایت، قروسیس قنتریهن انق ۲ تنتغ  
نیلای ۲ اگام قرلو دمولاکن سجع درومه. اقابیل  
انق ۲ تله منداقت اجرن اگام دغن باءیق دان  
مغافلکسیش (mengaplikasinya) ددالم اکتیویتی  
سهارین، سوده قستیله مریک دافت مغاول دیری  
درقد فرکارا نیکاتیف ترماسوق مسئله قپالهگونان  
داده. حال یغ دمیکین کران، قراسان ساعت  
تاکوت کقد الله اکن منچکه نلوری انق ۲ درقد  
مندکتی داده اتاوباهن ۲ متهایلکن یغ لاین سفرتی  
کم، اءیر کتوم دان ارق. انق ۲ دافت ممبيداکن  
قرلاکوان یغ مورنی دان تیدق برمورل.



اوليه ايت ڦمنتاون دان ڦنترين يڱ برتروسن  
اوليه ايبو باڦ ترهادڦ ڦععملن اگام انق ۲ اکن  
ممبنتوق ساتو بينتيڱ يڱ ڪوڪوه باڽي منڦيس  
ڦغاروه ڦناڪين داده ڪڦد انق ۲. ايبو باڦ مستي  
برتڱوڱوڱجواب اونتوق ممستيڪن انق ۲ مريڪ داڦت  
ملقساناڪن عبادة ڪڦد الله سڦرتي صلاة ليم وقتو  
دڱن سمڦورنا.

سبواه حديث درڦد عَمُرُو بِنِ شُعَيْبِ درڦد  
ايمش، درڦد داتوقش رضي الله عنهم برڪات بهاوا نبي  
محمد ﷺ مپوروه ڪيت اجر انق صلاة سڱق دري  
عمور 7 تاهون دان ڦوڪول ڪالاو تيدق صلاة بيلا  
عمور 10 تاهون.

مُرُوا أَوْلَادَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَهُمْ أَبْنَاءُ سَبْعِ سِنِينَ  
وَاضْرِبُوهُمْ عَلَيْهَا وَهُمْ أَبْنَاءُ عَشْرِ سِنِينَ، وَفَرَّقُوا  
بَيْنَهُمْ فِي الْمَضَاجِعِ.



"قرينتهله انق ۲ کامو سوقايا منديريکن سمبيغ  
کتیک براوسيا توجوه تاهون دان قوڪول له مریک  
کران منیغکلکن سمبيغ کتیک برعمور سقولوه  
تاهون دان اسیغکنله تمثت تیدور دانتارا مریک  
(للاکي دان قرمقوان)".

(حدیث روایة أبو داود).

حاضیرین یغ دکاسیہی اللہ سکالین،

کدوا: ایبو باف هندقله منجالینکن هوبوغن  
ککلوارگائن یغ ارت دغن انق ۲.

هوبوغن یغ باءیق اتاو جالینن یغ ارت انتارا اهلی  
کلوارک قرلوله سنتیاس دسمای دغن کاسیه سایغ  
اگر انق ۲ منداقت سقنوه قرهاتین درقد ایبو باف.  
دغن دمیکین ایبو باف داقت ممنتاوسکالا تیندق  
تندوق انق دری سماس کسماس. این داقت منچکه



انق ۲ درقد ترليببت دغن فرکارا ۲ نیکاتيف ترماسوق  
ڦيالھگونائن داده.

ايبو باڦ هندقله منجادي راکن ترباءيق کڦد  
انق ۲. ايبو باڦ هندقله سڱکوف دودوق برساما-  
سام دان مندغر لواهن فراسائن مريک. اداله  
دگالککن اگر ايبو باڦ برمائين دغن انق ۲ يڱ  
ماسيه کچيل کران فرلاکوان اين امت ڦنتيڱ دالم  
فرکمبغن مينتل دان ايموسي انق ۲ دان اي داقت  
موجودکن هوبوڱن يڱ ارت دالم کلوارک. اڦابيللا  
انق ۲ ملاکوکن کسالهن، مک ايبو باڦ هندقله  
منکور مريک اگر مريک تاهو اف يڱ باءيق دان اف  
يڱ ساله. اسوهله انق ۲ سڦرتي کات ڦڦاته ملايو  
"ملنتور بولوه بيارله دري ربوڱن" کران اڦابيللا  
سوده منجادي بولوه، اي سوده ترليوات.

سسوڱگوھن تڱکوڱجواب ممبنتوق دان  
منديديق انق ۲ بوکن سواتو کرجا يڱ موده دان



سيڱت تتاڻي اي ممرلوكن ماس، قرهاتين دان  
كصبرن ايبو باڦ دالم ممستيكن انق ۲ منجادي  
انسان يڄ سمقورنا دان ترهيندر درڦد سكالالا  
قربواتن يڄ دمورڪاءِ ي الله.

الله سبحانه وتعالى برفرمان دالم سورة الشعراء  
اية 214؛

وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ ﴿٢١٤﴾

"دان بريله قرايغتن سرتا امرن كڦد قوم قرابتمو  
يڄ دكت".

تتامو جمعة سكالين،

كتيڪ: ايبو باڦ هندقله سنتياس مڱاوسي  
(mengawasi) تيڱكه لاکو دان مڱلي راكن انق ۲.

ايبو باڦ هندقله مڱمبيل برت ستياڦ  
ڦرڪمبڱن اتاو ڦرومهن انق ۲. ايبو باڦ يڄ قريهاتين



اکن ملاکوکن قمریقساءن بیلیق دان بارغ۲  
قربادی انق۲ دری سماس کسماس باکی ممستیکن  
تیاد بارغ۲ یغ ترلارغ براد دالم سیمقنن انق۲ مریک.  
قنچکهن اول ساغت ممبنتو ایبو باف اونتوق  
مغسن سکالا اکتیویتی۲ انق۲ مریک ترماسوق  
مروکوق دان فرکاءولن بیبس.

سلاءین ایت، ایبو باف قرلو مغانهوعی دغن  
سیاڤا انق۲ مریک برکاون. سام اد سوقتو دسکوله  
ماهوقون سوقتو دلوار قرسکولهن. کبیجقسانان  
ایبو باف اونتوق منداقتکن معلومت سام اد دغن  
چارا برتاش سندیری دغن انق۲ اکتیویتی هارین  
مریک اتاو دغن چارا برتاش درقد اورغ لاءین یغ  
راقت دغن مریک. سچارا تیدق لغسوغ، ایبو باف  
داقت منیلائی کدوا-دوا معلومت دان داقت برتیندق  
لبیه اول جک مغشقی (mengesyaki) سسواتو یغ  
تیدق باءیق برلاکو کقد انق۲.



مسلمين يځ درحمتي الله سكالين،

كامفت: ايوب باف هندقله سنتياس بردعاء اكر  
انق ۲ سنتياس ترقلهارا دان دليندوغي الله سبحانه  
وتعالى سرتا دجاءوهكن دري قلباگاي كبوروقن.

دعاء اداله سنجات باكي اورغ ۲ اسلام. اوليه يځ  
دميكن، منجادي تځوځجواب ايوب باف سوقايا  
سنتياس مندعاءكن سكاللا كباءيقن اونتوق انق ۲  
دغن دعاء يځ سريغ دباچ ياءيت؛

... رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا  
لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا

"...واهاي توهن كامي، انوگرهكنله كقد كامي  
ايس تري ۲ كامي دان كتورونن كامي سباگاي قپنغ  
هاتي (كامي)، دان جاديكنله كامي ايكوتن باكي  
اورغ ۲ يځ برتقوى."





حاضرين سكالين،

مغاخيري خطبه قد كالي اين، كسيمقولن يڄ  
بوليه دامبيل درقد خطبه يڄ تله دسمفايكن تادي  
اداله:

1. اومت اسلام هندقله ميقيني بهاوا  
تڄكوغجواب منديق انق ۲ اداله تونتوتن اگام.

2. ايبو باف هندقله ممستيكن انق ۲ منداقت  
ديديقن اگام يڄ سمقورنا دان عقيدة يڄ كوكوه  
سباگاي بينتيغ فرتاهنن ديري درقد ترليبت دغن  
اكتيويتي ۲ يڄ تيدق صيحت دان دمورڪائي الله  
سبحانه وتعالى.

3. ايبوباف هندقله ممستيكن انق ۲ تيدق  
ترجبق دغن فپالهگونائن داده دان تڄكوغجواب  
اين هندقله دفيكول اوليه سموا فبيق.



4. ايوب باف هندقله فيكا دغن ستياف تيغكه  
لاكو دان قروبهن سيكف انق ۲ سام اد درومه  
اتاوقون دلوار رومه.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ  
إِنَّمَا أَمْوَالُكُمْ وَأَوْلَادُكُمْ فِتْنَةٌ وَاللَّهُ عِنْدَهُ رَءَا جُرٌّ عَظِيمٌ ﴿١٥﴾

"سسوغكوهن هرتا بندا كامو دان انق ۲ كامو  
ايت هاپاله منجادي اوجين، دان دسيبي الله جواله  
قها لا يغ بسر".

(التغابون : 15).



بَارَكَ اللهُ لِيْ وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيْمِ، وَنَفَعَنِيْ  
وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيْمِ وَتَقَبَّلَ  
مِنِّيْ وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيْمُ.  
أَقُولُ قَوْلِيْ هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهَ الْعَظِيْمَ لِيْ وَلَكُمْ  
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِيْنَ وَالْمُسْلِمَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ  
الْغَفُوْرُ الرَّحِيْمُ.

\*\*\*\*\*

نورول / AADK  
03.04.2017



## خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، وَرَزَقَنَا مِنَ  
الطَّيِّبَاتِ. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ  
لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اَللّٰهُمَّ صَلِّ  
وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ  
وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا  
عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أُوصِيكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ  
فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله سبحانه وتعالى،

منبر جمعة سڪالي لاکي برقسن سوقاي کيت  
سنتياس برتقوا کقد الله سبحانه وتعالى، دان  
مپدري بهاوا اسلام مهاجر کيت سوقاي برسيفکف  
سدرهان دالم سڪالا عمالن. کيت امتله دتونوت  
اگر منمفيلکن کمولياعن اخلاق، سيفکف دان



كقربادين تيغكي كران رسول الله ﷺ داوتوس  
اونتوق ميمفورناكن اخلاق دان سباكاي رحمة باكي  
سلوروه اومت دان سكالين عالم.

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا  
صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ سَيِّدِ  
الْمُرْسَلِينَ وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنْ أَصْحَابِهِ وَقَرَابَتِهِ وَأَزْوَاجِهِ  
وَذُرِّيَّاتِهِ أَجْمَعِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ  
الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ  
الدَّعَوَاتِ يَا قَاضِيَ الْحَاجَاتِ. اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ  
وَنَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ الْأَمِينِ، وَنَسْأَلُكَ بِأَسْمَائِكَ  
الْحُسْنَى وَصِفَاتِكَ الْعُظْمَى أَنْ تَحْفَظَ بَعِينِ عِنَايَتِكَ



الرَّبَّانِيَّةِ وَبِحِفْظِ وَقَايَتِكَ الصَّمَدَانِيَّةِ، جَلَالَةَ مَلِكِنَا  
المُعْظَمِ سُلْطَانِ سَلَاطُورِ، سُلْطَانِ شَرَفِ الدِّينِ  
ادريس شاه الحاج ابن المرحوم سُلْطَانِ صَلَاحِ الدِّينِ  
عبد العزيز شاه الحاج. اَللّٰهُمَّ اَدِمِ العَوْنَ وَالْهِدَايَةَ  
والتَّوْفِيقَ، وَالصِّحَّةَ وَالسَّلَامَةَ مِنْكَ، لِوَلِيِّ عَهْدِ  
سَلَاطُورِ، تَغْكُو اَمِيرِ شَاهِ ابْنِ السُّلْطَانِ شَرَفِ الدِّينِ  
ادريس شاه الحاج فِي اَمْنٍ وَصَلَاحٍ وَعَافِيَةٍ بِمَنْكَ  
وَكَرَمِكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْاِكْرَامِ. اَللّٰهُمَّ اَطْلُ عُمْرَهُمَا  
مُصْلِحَيْنِ لِلْمُوظَّفِيْنَ وَالرَّعِيَّةِ وَالْبِلَادِ، وَبَلِّغْ  
مَقَاصِدَهُمَا لِطَرِيقِ الْهُدَى وَالرَّشَادِ.

يا الله، اثكاوله توهن يغ مها بركواس، كامي  
برشكور كحضرتمو يغ تله مغورنياكن كامي رحمة  
دان نعمة، سهيغك كامي داقت منروسكن اوسها



ڪأره ممقركوكوهكن نكارا اومت اسلام خصوصن  
نكري سلاڱور، سباڱاي نكري يڄ ماجو، سجهترا دان  
برڪباڱيقتن دباوه ناءوڱن دان ڦيمڦينن راج ڪامي  
سباڱاي ڪتوا اڪام اسلام دنكري اين.

جوسترو ڪامي ڦوهون ڪحضرتمو يا الله، تتڦڪنله  
ايمان دان ڦڪڱن ڪامي ڪڦد اهل السنة والجماعة.  
ڦلپهاراله ڪامي درڦد عقيدة يڄ مپليويڄ دان سست  
سڦرتي شيعة، قدياني سرتا لاءين ۲. ڪوكوهڪنله يا  
الله ڦرڦادوان ڪامي، لواسڪنله رزقي ڪامي، ڪاياڪن  
ڪامي دڱن علمو يڄ برمنفعة، سوبورڪنله جيوا ڪامي  
دڱن بودي ڦڪرتي يڄ موليا، ليندوڱيله ڪامي درڦد بالا  
بنچان دان وابق ڦپاڪيت خصوصن وابق ڦپاڪيت ايم  
H5N1 (H Five N One). ڪامي ڦوهون يا الله اڪر وابق  
اين تيدق مريبق ڪنكري ڪامي نكري سلاڱور دار  
الإحسان، اللهم آمين!



رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ  
وَأَجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا. رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً  
وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.

عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي  
الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
يَعْظُمُ لِعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٠﴾

فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لَهُ عَلَىٰ نِعْمِهِ  
يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ  
وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.

\*\*\*\*\*